

نومرو: ۱۲۸

اداره خانه

ایستانبول . جفال اوغلندمه

اجتهاد نوی

aditihad » Constantinople

اون بشنچی سنه تأسیسیه

BELEDİYE
KUTUPHANESİ
0.127/6

حریت فکریه به خادم

هفته لوق اجتماعی ، اقتصادی ، ادبی مجموعه

۱۹۱۸ ثانی

تلفراف آدوسی :

اجتهاد - ایستانبول

تلفون : ایستانبول ۸۶۵

نسخه سی ۵ غروش در

بو یوکسک مفهوملره ایتمایان ، حرمت ایتمین
بوتون ایمانلری سوپروتو کوفهسنه آتان بیرملت چوقدن
أولمش در . داخلیه ناظری ده ، دیگر ناظرلرده بوتون
منظورلرده بونی بیلورلرسه داها زیاده قوت وشدتله
بیلینلر ،

۱۹ آغستوس ۱۹۱۸ اجتہاد نوی

دوققور عبدالله مروت

« سبیل الرشاد » مجموعه مکره سنه

(وقت) غزته سی ۲۲ آغستوس تاریخی نسخہ سندہ
(دوققور عبدالله جودت) آدلی برخاسرک ایکی ستونلق
بریا یسنی نشر ، داها طوغریسی تشہیر ایتدی . صریح
ویا ضمنی دوچار تعرض اولانلرمیانندہ فقیرده بولنیوردم .
(وقت) غزته سی یازدیغ جوابی - غالباً مدار مباحاتی
اولان بیطرفلغہ مغایر اولمادیغیچون - نشر ایتیه رک
(عبدالله جودت) امضالی ترهاتی مقدما غفلتله درج
ایتمش اولدیغہ ندامت ایتمش بولندیغی اعتراف کی بر
معذرت عجیبه ایله مسئلہی قیامق ایستدی . بن بورادہ
شخصمه عائد سوزلرله مجموعه فاضله کرک قیمتدار صحیفہ
لرینہ بار اولیہ جنم . فقط اوہدیانلر آراسندہ روح
اسلامک مطاف تجیلی اولان بر نقطہ یه تعرض واردی .
جوابمک یالکز بوبخه عائد سطرلری لطفاً نشر ایله
هیئت معصومه اجتماعیه مرک نہ کی مخلوقات علیہ و یا
علل خلقتله محاط وآلودہ اولدیغی عالمہ کوستریکز .
جرات متقدمہ سنہ رعمآ ، (وقت) غزته سی طرفندن
نشر اولنق ایستلمین سوزلرمک صوک سطرلری
بوللردر :

... عبدالله جودت بک بر محرر آوقادشیلہ بش کون
اولکی برماجرا سندنده او مقاله سندہ دمساز اولیور ،
دیورک :

« یدہرم » دیہ بیامشدی . اوزمان (براقلم بوملوٹ سلاخی) [*]
سیرنامہ لی بیر مقالہ ده ناظر افندی یه لازم کلن تأدیب
سحدنی تطبیق ایتمشدم [* *] . توفیق فکرت مذہبی ، مدحت
پاشا مذہبی سالکری جوغالسین ، ماسکلر آتیسین .
هرکسک کیم ونه اولدیغی کوردم . اگر بو مملکتی
حسینی و سبجانی بیر محبتله سون وارسه وبومملکتی قورتارماق
ایچین نہ یابلم دیہہ بانا صورماق نزلندہ بولونورلرسه
اونلره جوابم شئودر : ماسکلر آشاغی ! ساخته کارلاق
یوق ! کیمک یوزندہ ماسکه کورورسه کز آلکز آشاغی !
یو بیر .

ایکینجی ایش ، شیده آل لرمز ، مقدس فکرلرمز ،
یولندہ جان و جهان فدا ایتک دن چکینمہ یه چکمز
پرستیدہ فکرلرمز بولونماق در . کنجلرمزده ،
اختیارلرمزده بوکون مقصود حیات معدہ وکیسه دولت
ورماق اولونجه بو مملکت قورتولماز . عهدہ وفا ، آدام
او بوش شی ! فضیلت . آدام او بوش بیرکله . عفت ،
عصمت . آدام او بیرر فکر واهی ! انسانیت ، براق
شو کوه زه لکی ! وطن ، ملت ، عائله محبتلری براق شو
پس زندہ مفهوملری ! حبس وظیفہ ، وجدان وقناعت
حضورندہ استحقار منافع مادیہ ، براق شو بدلانی !
دیورلر .

[*] ۳ نومرولو ۲۷ مایس ۱۳۲۶ تاریخی (سلامت

عمومیہ) غزته سندہ .

[* *] توفیق فکرت بک استعفانامہ سنی ویردیکدن سوکره
(طنین) غزته سنہ کوندریکی بیر مقالہ ده امرالله افندی وداخل
اولدینی قایندہ حقدہ کی نظری شرح ایتمشدی . حسین چاہد بک
بومقالہ یی نشر ایتمه مش و مقاله نشر اولوندینی تقدیرده توفیق
فکرت بک غائب ایدہ چکی طرفدارلرک امرالله افندی طرفندن
قازانیلاجانی مرحومه بیرمکتوبله بیلایر مشدی . حسین چاہد بک
بومکتوبنه ویریلن جوابک مسودہ سنی مرحومک اوراق متروکہ سی
هیانندہ ساطع بک برادرمن بولاش در . چاہد بک توفیق فکرت بک
علوی بیر جواب ویرییور : « حقک غائب ایدہ چکی طرفدارلری
امرالله دکل ، ایسترسه استانبولک کوپکری قازانسین ! »
دیور .

اك فداكار كو كسرله - ايمانك مبارك سينه غزميله -
اك خان دشمن دينه قارشى مدافعه اولمقده بولسان
برمرقد عرش - ماهيقي الكيس برصفتله وعادتا استخفافه
واستحقار ايدن بر پرواسزلق وحياسزلقله آغزينه وقلمنه
طولامق ادبسلر لكسند بولنيور.

آستان بلندي اوچ يوز مليون اهل اسلامك اون
درد عصردن برى بوسهكاه تجيلى اولان اوروضه
مطهره يي بوديقيده قانلري وجانلريله مدافعه ايدن
قهرمانلر (دوقور عبدالله جودت) امضاسى اوسته
يوكلنمش اولان بوملوث سطرلري كوررلر سته ديرلر!..
ويا نه ديمزلر!..

احمد امين بك، (دوقور عبدالله جودت) امضا -
سندن غزته سته شرف واحتياج تنقيد وتشهيرينه مدد
بكايورسه بك ياكليور!..

سليمانه نظيف

**

سبيل الرشاد نشر ياتندن (توفيق فكرته دائر) عنواني
رساله دن :

— ديركن عبدالله جودت دينلن كيمسه نك ينه
اونك نامنى وسيله ايدمرك سببى [؟] شنيه سنى ارتكك
ايمه سى (سبيل الرشاد) ي سويلتدى ولسانه گتيردى..
دارالفنون مدرس لرندن

احمد نعيم

كى تاريخ ادبياتمه وادبيات تاريخيه مزه نامى آلتون حروف
ايله يازلمه لائق برعرب عزيز مزه ولولاطيفه اولسون ناميحاتمه
بولنه جفته بوبله قيمتلى يازيلري واستاد حكايه حسين رحى بك
كى برسر افراز ادبك بى نظير بديعه لر يي احتوا ايتسون .

سليمان نظيف

«... بولكون توفيق فكرت مرحومك اوچنجه سينه
دوريه وفاتى مناسبيله (آشيان) ه كيتدك. يوله يانعه
محرر لر دن برى بولوندى . يوقوشى بالطبع يايان چيقيوردق .
هوا صيچاقدى . ترليوردق . يول آرقادشم (بوجنابت يرده
نام طاغك تپه سنده!..) ديدى!..»

اخلاق عموميه مراقى عبدالله جودت بكك ذاتا
يوقدريني بيله نفرت ايتمكسز ين نقل ايدمديكم سوزينك
آلت طرفيله صحائف مطبوعاتي داها زياده كيرتيمه جكم.
(اجتهاد) صاحبي محرر آرقادشك او ترپيه سزجه
سوزيني برحملهده ادبسلرلك درجه سته كوتوزه رك زواللى
(آشيان) ه سورولن وصف ملوتى برقياس مع الفارق
وكستاخ برتشبيه غير محق ايله - حاشا ثم حاشا - روضه
مطهره پيغمبري يه قدر بولاشد يرمق ايستيور .

بوراده جالب نظر وغثيان آور برنقطه وار :

۹۳ محاربه سنك ديار مزه كتيرديكي فلا كتله نامق
ككلك بك مرحوم، محرق بياني ومبارك وجدانيه
اغلاركن،

كيت، وطن!.. كعبده سياحه برون،

برقوك روضه نجي يه اوزات،

برنى كر بلاده مشهده آت،

كاشانه بوهيكتكه كورون!..

ديمش وهركى سته لرله آغلاشمسدى .

آمان ياربى!.. قرق سته ايچنده نه قدر دكشمش
ونه قدر تردى ايتمش!.. ككلك بك مجروح ومعز زوطنك
فلا كتلرينه قارشى - اوزمان مناسطق حرب وجدالدى
بك اوزاق قالمش اولان - خوابكاه محمددين كوزياشليله
امداد وتسليت ديلنيور؛ شمدى ايسه حكيم اولديغنى،
شاعر اولديغنى اعلان ايدن برمطراباز[*]، بوديقيده لرده

[*] ۲۵ نومرولو ۲۵ كانون ثانى ۱۹۱۸ تاريخلى

(آنى) غزته سندن :

(آنى)، اوتنه برى يه چانه جفته و، مثلاً، عبدالله جودت